

stantiensis dyocesis publicus auctoritate imperiali notarius Curie Curiensis...»  
 Siehe Abbildung des Notariatszeichens S. 399. Unten 3,5 cm breite Plica, worin  
 in der Mitte an einem Pergamentstreifen das Siegel hängt: «† S' IVDICI(I.) EC  
 (. . . .) MARIE. CVRIE(. . .)». Kniestück eines Bischofs im Ornat mit Stab  
 in der Linken; zur Rechten Wappenschild mit Steinbock. Rotes Siegel in brauner  
 Schlüssel; rund, innen 3,5, aussen ca. 4,8—5 cm. Beschädigt. — Keine alten Rück-  
 vermerke. Signaturen: «E» und «No 19».

Regest: Mohr, Codex diplomaticus IV. (1865) n. 218.

158.

1396/1397 Januar 23.

Graf Heinrich von Werdenberg-Sargans, Herr zu Vaduz, gibt  
 dem Kapitel der Kirche Chur zu seiner und seiner Frau Catharina  
 Jahrzeitstiftung 24 mailändische Liren und gewährt ihm Zollfreiheit  
 zu Vaduz.

(Ianuarius)<sup>1</sup> . . . .XXiiij<sup>or</sup>. libr<sup>2</sup>. metzanorum.

B x kl<sup>2</sup> Emerenciane virginis. Anno domini Millesimo. ccc<sup>0</sup>.  
 lxxx<sup>0</sup>. sexto. Spectabilis dns<sup>2</sup>. Comes Hainricus / de werden-  
 berg, et Sangans, dns<sup>2</sup> jn Vadutz. ordinavit dari Capitulo  
 ecclesie Curiensis. ac dedit. pro / Anniuersario suo. et dne<sup>2</sup>  
 katherine. Comitisse de Werdenberg<sup>3</sup> consorte sue perpetuo  
 peragendo/in ecclesia Curiensi .xxiiij<sup>or</sup>. libr<sup>2</sup>. metz<sup>2</sup>. Quarum qui-  
 dem .xvj. libr<sup>2</sup>. singulis annis in festo beati Martini / in eum solui  
 debent. de Theloneo Jn Vadutz. Alie vero .viiij<sup>0</sup>. libr<sup>2</sup> metz<sup>2</sup>. dari  
 debent per Capitulum Curiense / pro eo quod jdem dns<sup>2</sup>.  
 Hainricus ex speciali gracia omnes et singulos dnos<sup>2</sup> Canonicos  
 Curienses et eorum successores, / de et super solutione Thelonei  
 prebendarum ducendarum de veltkilch. a theloneo jn Vadutz  
 perpetuo. / absoluit. Debent autem in dicto anniuersario haberi  
 .xij. misse. quarum vna debet celebrari cum nota jn / altari sancte  
 Crucis. Relique vero de beata virgine. Maria. et pro defunctis. De-  
 bent autem prescripte / xxiiij<sup>or</sup>. libr<sup>2</sup>. metz<sup>2</sup>. distribui. in hunc mo-  
 dum. cuilibet sacerdoti missam dicenti .viiij. s<sup>2</sup>. metz<sup>2</sup>. / Scolari .iiij<sup>or</sup>.  
 jmpi<sup>2</sup>. Magistro .iiij<sup>or</sup>. solid<sup>2</sup> metz<sup>2</sup>. Ministrantibus. dyacono .xvj.  
 Jmpi<sup>2</sup>. subdyacono / xij. Jmpi. Edituis. cuilibet .xvj. Jmpi<sup>2</sup> Residuum  
 vero inter Canonicos more solito diuidatur.

Obijt. autem predictus dns<sup>2</sup>. die predicta, Anno domini .M<sup>0</sup>  
 .ccc<sup>0</sup>. lxxx<sup>0</sup>. septimo. Requiescit. Jn. Vadutz<sup>3</sup>.

Uebersetzung.

Im Jahre des Herrn 1396 ordnete der achtbare Herr Graf Heinrich von Werdenberg-Sargans, Herr zu Vaduz, an, dass dem Kapitel der Kirche zu Chur für seine und seiner Frau Katharina, der Gräfin von Werdenberg Jahrzeit, die ewiglich in der Kirche zu Chur abgehalten werden soll, 24 mailändische Liren gegeben werden sollen. Davon sollen auf ewige Zeiten jedes Jahr am Fest des heiligen Martin vom Zoll zu Vaduz 16 Liren bezahlt werden. Die andern acht mailändischen Liren müssen vom Kapitel zu Chur bezahlt werden, weil derselbe Herr Heinrich aus besonderer Huld alle Churer Kanoniker und ihre Nachfolger gesamthaft und einzeln von der Bezahlung des Zolls der von Feldkirch hereinzuführenden Pfründen, zu Vaduz ewiglich befreit hat. Es müssen aber am gesagten Jahrzeittag zwölf Messen gehalten werden. Eine davon soll als Amt am Altare des heiligen Kreuzes gefeiert werden, die andern hingegen zum Lobe der allerseligsten Jungfrau Maria und für die Abgestorbenen. Es müssen endlich die obgeschriebenen 24 mailändischen Liren folgenderweise verteilt werden: jedem Messe lesenden Priester acht mailändische Soldi, dem Lehrer vier Imperial, dem Meister vier mailändische Soldi, dem ministrierenden Diakon 16 Imperial, dem Subdiakon 12 Imperial, jedem Mesmer 16 Imperial. Der Rest soll in gewohnter Weise unter die Domherren verteilt werden. Es starb aber der vorgenannte Herr am vorgenannten Tag im Jahre des Herrn 1397. Er ruht zu Vaduz.

Necrologium Curiense Cod. G. fol. 2<sup>o</sup> im Bischöflichen Archiv Chur in gotischer Buchschrift aus der in Betracht fallenden Zeit.

Druck: W. von Juvault, Necrologium Curiense (Chur 1867), S. 7.

Auszug: Mon. Germ. Hist. I. S. 621.

Regest: Krüger, Die Grafen von Werdenberg, in Mitteilungen zur Vaterländischen Geschichte XXII St. Gallen 1887, S. 314 und LXVII Reg. n. 588.

Literatur: Kaiser-Büchel, Chronik von Liechtenstein (1923), S. 228 und vorher; Büchel, Jahrbuch des Hist. Vereins Liechtenstein 27 (1927), S. 30 f.; P. Diebold, ebenda 35 (1935), S. 32 und 37 (1937), S. 117, 118.

<sup>1</sup> Fehlt, da das 1. Blatt des Codex verloren ist.

<sup>2</sup> Mit Kürzungszeichen.

<sup>3</sup> Von Werdenberg-Heiligenberg, Witwe Diethelms von Toggenburg.